

„Szövetkezés”

rendkívüli kiadása.

A szövetkezeti összetartás.

Gazdálkodásunk szekere a válságos viszonyok mélyeséges kátyujában megrekedt, mert túl van terhelve rakományával, a gazdanép gondjával, bajával és súlyos terheivel. Nem csoda, hogy a szekér elakadt, mivel a gazdasors kereke már rég óta csak lefelé fordult. Ebből a kátyuból kivergődni igen nehéz, bár megfeszített inakkal húzza az ígát a földmivelőnép és erején felül is igyekszik a gazdálkodás megrekedt szekerét kimenteni.

Küzdünk, vergődünk abban a reményben, hogy sorsunk kereke megfordul s helyzetünk akkor javulni fog. De hogy mikor fog a javulás bekövetkezni, nehéz azt előre megjósolni. **Egy reménysugár azonban bizakodással töltheti el gazdanépünket és pedig annak tudata, hogy küzdelmében nem áll egyedül magára hagyva, hanem segítségére vannak és súlyos helyzetén javítani akarnak és tudnak azok a szövetkezeti intézményei, valamint azoknak vezetői, kik az erők szövetkezeti egyesítésével, egymás kezének összefogásával akarják a gazdanép javát szolgálni.**

A szövetkezeti összetartás, az erőknek szövetkezeti uton való jobb és erősebb tömörítése az a reménysugár, amely hittel tölthet el mindenkit s amely után ma egyedül lehet igazodni. Mert lehet-e kétséges, hogy sorsunk kereke annál hamarabb fog felfelé haladni, minél többen fogunk hozzá a nehéz munkához, minél többen vállaljuk magunkra ugyanannak a feladatnak elvégzését. Egy néhány gazdának akaraterje még nem elegendő a megrekedt szekérnek a kátyuból való kimentéséhez, de ha valamennyien összefogunk, vállat vállhoz szorítva fogunk szövetkezeti feladataink megvalósításához, akkor bizton remélhetjük, hogy szövetkezeti munkánk útján a járt utra vihetjük gazdálkodásunk megrekedt szekerét.

Ezen egyetlen kivezető út felismerése mellett

kell tehát öntudatosan cselekedni. Minden gazdaember, asszony és gyermek tartson ki hűséggel a szövetkezet mellett, minden szükségletét csakis a szövetkezetben szerezze be, valamint minden pénzét, amit vásárlásra kell fordítson, csak a szövetkezetbe vigye.

Céltudatos cselekedetünk mellett pedig ápoljuk szeretettel a szövetkezeti eszmét, úgy mint lelkünknek egyik legszebb virágát, úgy mint azt a kedves, szép fát, amelynek árnyékában oly jó megpihenni, amelynek gyümölcsét örömmel adjuk gyermekeinknek, hogy táplálkozzanak vele, üdüljenek fel tőle. Gondozzuk ezt a termőfát s ne engedjük a kártevőket pusztítani kertünkben. Irtani kell a széthuzást, az ellenségeskedést, — az összetartásnak, a testvéri szeretetnek, egymás megbecsülésének védőszerével. Ha így lesz, akkor ez a gyümölcsfa mindinkább terebélyesedik, mind több gyümölcsöt fog hozni s mind többen nyernek enyhülést árnyékában.

A szövetkezeti eszmének lelkünkbe zárásával párhuzamosan cselekedjünk igazi szövetkezeti emberekhez méltóan. **Kapcsolódjék be minden gazdasalád szövetkezetébe**, és a maga erkölcsi és anyagi erejével teremse meg a szövetkezeti mozgalom fentartásának, megerősödésének lehetőségeit.

Ha kivétel nélkül így cselekszik mindenki, nem lesz a szövetkezeti tagok közt többé széthuzás, egyenetlenkedés és tudatában lesznek annak, hogy **csakis szövetkezve, egymást támogatva érhető el siker**, akkor az összefogásnak látható eredménye is lesz és a **gazdasors megrekedt kerekét felfelé fogja fordítani az összetartás ereje**. Így válnak szövetkezeteink a gazdák mai súlyos válságában egyetlen biztos támogatójukul és a szövetkezeti tartó munka ismét jólétet hozhat a falusi házakba.

Támogassuk minden erőnkkel a szövetkezetet, hogy ő is megmentőnk lehessen!

„Szövetkezés” lapunk rendkívüli számainak célja.

Láthatták szövetkezeteink vezetői és tagjai, hogy mult év őszétől, szeptember hótól kezdve minden hónapban egyszer felkeressük rendkívüli kiadásunkkal, melyet nagyobb számban küldünk meg minden szövetkezetünk felé. Azzal a kéréssel, hogy a lappéldányokat a tagok közt osszák ki a vezetők. Ezen rendkívüli kiadásokkal alkalmat kívánunk találni arra, hogy a Hangya központ és a szövetkezet közelebbi

érintkezést találjon időközönként a szövetkezeti gazda-tagokkal és a lap útján ismertesse meg velük mindazon tudnivalókat, melyekről a szövetkezeti mozgalom fenntartása, erősítése céljából minden tagnak öntudatosan gondolkoznia kell. A betű egyik legjobb eszköze arra, hogy a tagokat gondolkozásra készítse és így a rendkívüli lappéldányok útján kívánjuk munkálni a szövetkezeti tagok nagy számának felvilágosítását, meggyőzését a szövetkezet iránti kötelességükről, ami tulajdonképpen egyéb nincsen saját érdekeiknek szolgálata.

Amikor tehát a Hangya központ és a szövetkezetek áldozatot hoznak a tagok érdekében és egy világító utmutatót adnak időközönként a tagok kezébe, tessék ezt abban a reményben, hogy minden tag érdeklődéssel fogja fogadni, a kezébe adott lapot, és annak szórakoztató és általánosabb ismeretterjesztő közleményei mellett határozott vonalakkal megjelölt szövetkezeti felhívásait mindenki megértéssel teszi magáévá, a szerint fog cselekedni.

Lapunk ezen rendkívüli kiadásából is láthatják a tagok, hogy a szövetkezet törődik velük javukat

szolgálja, a bajok leküzdésében segítségükre kíván lenni és nemcsak addig veszi tagjait figyelembe amíg valamely szükségletüket az üzletben megveszik, hanem azon jóval továbbmenőleg előhaladásukat, boldogulásukat munkálni igyekszik.

Ebben különbözik leginkább a szövetkezet minden más idegen kereskedéstől, melyektől a gazdák érdekeik védelmére semmit sem várhatnak. Ezért fogadja minden tag örömmel és megértéssel a „Szövetkezés” rendkívüli számaint, olva s s a és

kövesse annak felhívásait, mert akkor a közös szövetkezeti munkának fellétlenül eredménye lesz, ami minden tag boldogulását is előfogyja segíteni. Ebben a biztos reményben szövetkezeti kitartással építjük szövetkezeti védőbástyáinkat.



Károly király és Mihály nagyvajda a bukaresti újévi parádén ellépnek a díszszázad előtt.

Fizessük vissza mielőbb szövetkezeti árutartozásunkat, hogy a szövetkezet is kifizethesse tartozásait, mert a tartozások akadályozzák meg a szövetkezet megerősödését.

Minden lei, amit a szövetkezetben költünk el, — egy téglá boldogulásunk felépítéséhez.

Az utazás megszakítása.

A vasut igazgatósága az utazások megszakításának idejét legújabb rendeletével meghosszabbította. Ugyanis eddig az érkezés idejétől számított 24 órára adhattak az állomások tartózkodási időt, az újabb rendelet azonban úgy intézkedik, hogy a 24 órás tartózkodási idő nem az érkezés idejétől, hanem a legközelebbi vonat indulásától számítandó. Az utazó közönségnek a vasut igazgatósága ezen rendelkezésével egy régóta óhajtott kedvezményt nyújtott.

Szerencsés esés, mely a biztos halálból mentette meg egy munkás életét.

Nemrégiben történt, hogy Cincinnati nevű amerikai városban egy felhőkarcoló építésénél a 14-ik emeletről véletlen megcsuszás következtében egy munkás lezuhant. Esés közben óriási szerencséjére többször az építési állványzat gerendáihoz ütődött, miáltal a zuhanás mindig vesztett erejéből és a végén óriási szerencséjével éppen talpra esve jutott a földre. A szerencsés esés után megdőbönt társainak óriási bámulatára szédüléséből magához térve cigarettára gyújtott és visszament dolgozni a 14-ik emeletre.

Hol fogyasztják a legtöbb kenyeret?

Az egyes államok statisztikai hivatalai kimutatást készítenek arról is, hogy országukban mennyi a kenyérfogyasztás. Ezekből a kimutatásokból állították össze a sorrendet a legtöbb kenyeret fogyasztó államokról, melyszerint az első helyen Oroszország áll a fejenkénti és évenkénti 305 kg. átlagfogyasztással. Utána következik Belgium 275, azután Franciaország 250, Hollandia 210, Csehszlovákia és Magyarország lakosai fejenként 200 kg. kenyeret esznek átlagosan. Ezzel szemben már jóval alacsonyabb Németországban és Ausztriában a kenyérfogyasztás, ahol egy emberre átlagosan 158 kg. kenyér jut évenként.

Mit meg nem tesznek a mai világválságban.

A legnagyobb angol gazdasági lap a mai világválságot aként jellemzi, hogy a világegyetem bolondjainak a menhelyévé vált ez a nyomoruságtól vajudó föld. Erre példákat is sorol fel, amelyek közt a következőket olvashatjuk: Egyes helyeken felgyújtják a gyapottermet, máshelyen mozdonyokat lőttek gabonával, vagy pedig a tengerbe szórják a kávé és mindent

csak azért teszik, nehogy valamilyen a mai piaci árak olcsóbbá válhassanak. Ennek az emberiség elleni örületes gonosztettnek még folytatását kívánják akkor, midőn egy indítványozó azt követeli, hogy pusztítsanak el minden tizedik tehenet, hogy a tejtermelésben is mutatózó túltermelésnek gátat lehessen vetni. Ezek után kérdezi az angol lap, hogy vajon mit fognak kitálni a munkanélküli emberek folyton növekedő nagy számának leggyegetőbb csökkentésére.

Az utóbbi három hónap alatt kétszeresére emelkedett Romániában is a munkanélküliek száma.

A munkaügyi minisztérium hivatalos jelentése szerint 1931. december hó végén 43.917 volt a munkanélküliek száma, amely az október havi jelentéssel szemben éppen kétszeresére való emelkedést jelent. Ha figyelembe vesszük azt a körülményt, hogy a munkaügyi minisztérium nyilvántartásai egyáltalán nem tükrözik vissza a tényleges állapotot, mivel a kimutatásokban csak azon munkanélkülieket tartják nyilván, akik a hivatalos munkaközvetítőkhöz jelentkeznek, így a tényleges munkanélküliek számát a jelentésben foglaltaknál jóval többre tehetjük.

India forradalmi válsága.

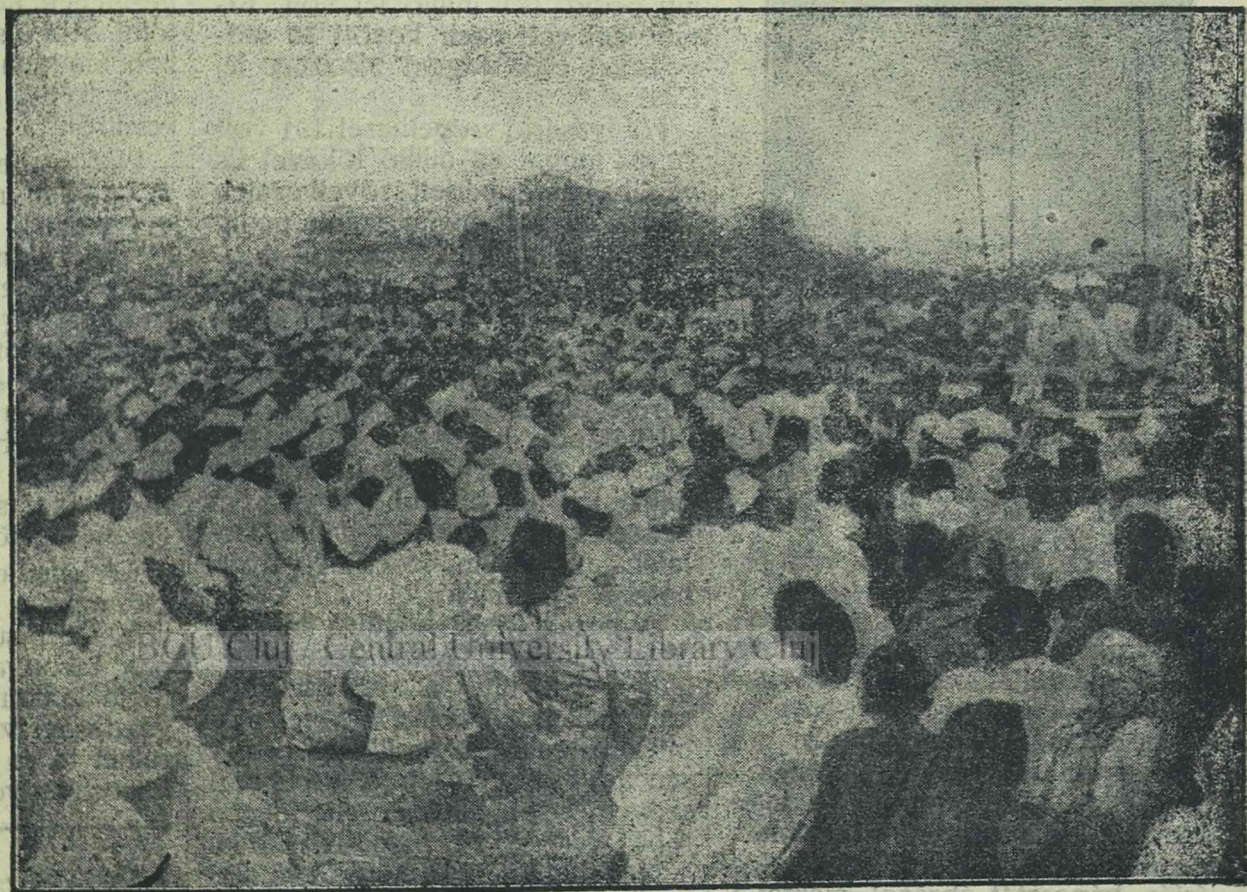
India százmillió lakosságának sorsa méltó érdeklődéssel találkozunk mindenütt, így mi is szövetkezeli közönségünk előtt rövid ismertetést nyújtunk az ott forrongó válságról. Az indiai nép felszabadulási mozgalmát az angol uralom alól alig hasonlítható össze valamely más nép szabadság mozgalmával, mert Indiát minden hódító hatalomnál erősebb tényező tartja állandó forrongásban és pedig a különböző törzseknek több mint 100 vallási szekta közötti megoszlása, mely széttagozott állandó egymás elleni küzdelemre ad okot közöttük. A ki ezen a népen segíteni akar, az tulajdonképp a nép ellenállásán zúzza össze magát és így vezérüknek, Gandhinak a hinduk felszabadításában nem Anglia az igazi ellenfele, hanem maga az indiai nép. Olyan mély ellentétek vannak az egyes törzsek közt, hogy még egy oly kiváló egyéniségnek mint Gandhi, sem sikerül egységbe tömöríteni és közös küzdelemre bírni a széthúzó törzseket.

Csak így érthető, hogy meg az Indiá-

ban szemünk előtt lejátszódó események, midőn arról olvashatunk, hogy a felszabadulásra törekvő Gandhival és őt követő hindu néppel szemben állást foglalnak különböző törzsek és az angol uralom katonái mellett véres összeütközéseket vívnak Gandhi híveivel.

Az indiai viszonyok ezen híhetetlen ellentétei tették lehetetlenné Gandhi angliai útjának és tárgyalásainak eredményességét s most midőn visszatért Indiába, ismét

változatlan kitartással folytatja a felszabadító mozgalmat. Így tehát mivel ismét az angol uralom ellen fordult, néhány heti otthonléte után megint börtönbe került, leghívebb követőivel együtt. A küzdelem azonban újabb erővel ujult ki a hinduk és az angolok, valamint a velük tartó indus csoportok között, melynek kimenetele ma még teljesen bizonytalan.



A szabadság mozgalom melletti propaganda Bombay egyik külvárosi részében.

A legujabb gyümölcs-termelés.

Ilyen címmel jelent meg **Gyerkés Mihálynak** a modern gyümölcs-termelés minden ágazatára kiterjedő népszerű utmutató könyve, mely a benne foglalt buzdításnál, a helyes termelői munkára való oktatásnál és az értékesítés mikéntjére vonatkozó rendkívül alapos és helyes tanácsainál, utmutatásainál fogva igen hasznos tankönyvül szolgálhat mindenkinek, ki bármily kis mértékben is érdeklődik a gyümölcs-termelés iránt. A könyv számos képpel van illusztrálva, ára mindössze 50 lei. Megrendelhető a szerzőnél Odorheiu.

Minden szükségletünket a Szövetkezetben vásároljuk!

Megjelentek a csonttollu madarak.

Nagyon ritka vendég minálunk a sarkvidékek jellegzetes madara, a csonttollu madár, mely onnan kapta nevét, hogy a szárnytollai piros pecsétviaszhoz hasonló csontlemezben végződnek. Őshazája a sarkvidéki hatalmas fenyveserdő, ahol a millió számban élő szunyogokkal táplálkozik. Csak rendkívül nagy, kemény telek alkalmá-

val, midőn az óriási hóréteg és a dermedt hűvös hideg lehetlenné teszi a táplálékszerzést és ott tartózkodást, indul nagy csapatokban déli melegebb vidékek felé. A csonttollu madár megjelenéséből hosszú és zord telet szoktak jóslni, azonban ez nem feltétlen bizonyosság, mert könnyen megtörténhet, hogy míg a sarkvidéken borzasztó hidegek uralkodnak, addig minálunk nem lesz nagyon szigorú és hosszas a tél.

A Hangya fajbaromfi-telep is közelebből megkezdi a tavaszi keltetést és forgalomba hozza a Rhode Islandi naposcsibét és tenyésztojást.



Óriási braunschweigi káposztafej.

Mit eredményez a jó mag.

Közismert dolog, hogy jó termést csak jó vetőmagtól várhatunk. Különösen vonatkozik ez a konyhakerti vetemények, zöldségek és virágokra nézve, amely téren már egyes kiváló magtermelők bámulatos eredményeket tudnak felmutatni kitenyészített magjaikkal. Képünk is egy ilyen csodálatos óriás káposztát ábrázol, melyet a híres németországi magtermelők magjaiból értek el és ami méltán csodálatot kelthet bennünk is. Hogy gazdáink szintén hasonló produktálhassanak, termelésüknél legfontosabb, hogy csak megbízható magot vegyenek. A Hangya szövetkezet a Központ útján a legjobb forrásból, a híres németországi erfurti magtermelőktől kapja a magokat, mely tény egymagában is elegendő indok arra, hogy magot csak a Hangya szövetkezetből vegyenek, mert kellő gondozással ugyanilyen bámulatos szép termelvényeket érhetnek el a Hangya magokkal.

Szám adatok a romániai szövetkezetek 1931. évről.

Az 1931. évben volt Romániában 5239 hitelszövetkezet 1,157,737 taggal. Ezek közül kisebbségi szövetkezet 157,513 taggal. Saját tőkéjük kitétt 5,285,900,000 lej, míg idegen tőke 3,784,800,000, összesen

a kezelt tőkék 7,871,700,000 lej volt, ezen összegből a kisebbségi tőke 898,000,000 lej.

Fogyasztási szövetkezet volt 1632 236,270 taggal, ezek közül kisebbségi 448, tagjai száma 99,443.

A fogyasztási szövetkezetek össztőkéje kitétt 850 millió lejt, amelyből a kisebbségekre 120 millió lej esett.

Erdőszövetkezet volt 236, tagjaik száma 34,502, össztőkéjük kitétt 630 milliót. Ezek között kisebbségi egy sem volt.

A termelőszövetkezetek száma kitétt 104-et 13,383 taggal, össztőkéjük pedig 171 millió lej volt. Kisebbségi volt ezek között 30 szövetkezet 1906 taggal 3,400,000 lej tőkével.

Földvásárló szövetkezet 191 volt 20,184 taggal, 68 millió tőkével. És végül a haszonbérleti szövetkezetek száma 49 volt, tagjai száma pedig 5714, tőkéjük 17,200,000 lej.

A szövetkezetek legfontosabb ágazata a hitelszövetkezetek voltak, amelyek vagyona az év elején a következőleg alakult. Befizetett üzletrésztőke 2,025,100,000 lei, a tartalékalapok kitétték 1,050,000,000 leit, míg az elért tiszta haszon 211 millió leit tett ki. Ebből kisebbségi befizetett üzletrész 38.5 millió, tartalékalap 45.4 millió és elért tiszta haszon 11.5 millió lei.

A kezelt tőkék közül a betétek összege kitétt 2,201,100,000 leit, igénybevett hitel a szövetkezetek szervezeteitől 1,461,000,000 lei, más intézményektől 123 millió lei, összesen 3,784,800,000 lei. A kisebbségi szövetkezetek által kezelt idegen tőkék összege 797 millió leit tett ki.

Megállapíthatjuk, hogy 1 millió és 300 ezer ember van érdekelve a szövetkezeteknél, tehát ezek fejlesztése legfontosabb közérdek.

Milyen a jó szövetkezeti tag?

Minden szövetkezetnek vannak pártoló, hűséges tagjai és sajnos ellenségei is. Hála Istennek több a pártoló tagja, mint az ellensége, mert rendre mégis csak belátják a falu gazdái és gazdasszonyai, hogy milyen megbecsülhetetlen nagy áldás is egy falunak a szövetkezet.

A jó szövetkezeti tag — akár férfi akár nő — a mostani válságos időkben még inkább pártolja a szövetkezetet, még abban az esetben is, ha netalán a szövetkezet meggyengült volna a gazdasági válság következtében és nem tud most olyan előnyöket nyújtani, mint tudott ezelőtt.

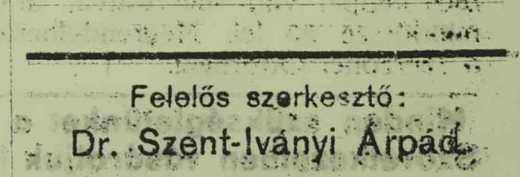
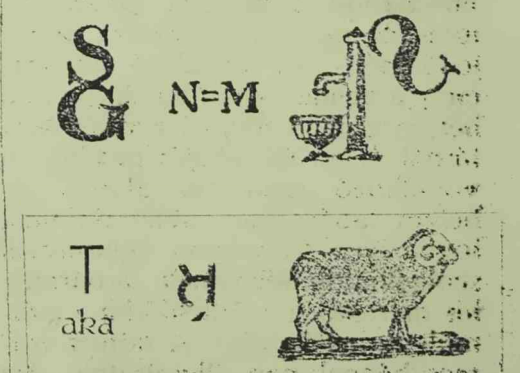
A jó szövetkezeti tag nem ócsá-

rolja úton útfélen a szövetkezetet, amiért egyik-másik áru 1-2 lejjel drágább mint más boltban, hanem annál inkább pártolja vásárlásával a szövetkezetet, hogy az ismét megerősödhessen és ismét módjában legyen előnyöket nyújtani a tagoknak. Különösen az asszonyoknak, a harcias menyecskeknek szokása mindjárt elhíresztelni a szövetkezetéről a rosszat, nem gondolnak arra, hogy a rossz hír hamar terjed. Már pedig a jó szövetkezeti tag igyekszik szépíteni és leplezni még a hibáját is a szövetkezetének, nem pedig világgá kúrtolni. Aki a szövetkezetének s egyben magának is javát akarja, az csak szépet és jót mond a szövetkezetéről.

Első sorban is a családban kell jó példát mutatni. A szülők a gyermekeik előtt soha se beszéljenek olyasmiről, ami azoknak fogékony lelkületére káros befolyással lenne. A gyermek szüleitől csak szépet és jót kellene halljon. Ez vonatkozik a szövetkezeti ügyekre is. Már gyermekkorban meg kell szeretni és becsülni a szövetkezeti intézményt, mint az egész emberiség javát szolgáló társadalmi és gazdasági tömörülést.

Cselekedjen tehát úgy minden tag, mint a jó szövetkezeti taghoz illik, mert hűségének, támogatásának bizonyára szép eredményt fogja láthatni, ha a szövetkezet a gazdasági válságból épségben kerülhet ki és megmentheti a tagok közös vagyonát.

Sz. n.



Felelős szerkesztő:
Dr. Szent-Iványi Arpad

Nyomatott LINGNER Alud - Nagyenyed